

**ELPARTS**

**Inverto**  
**Wechselrichter**

DE

EN

FR

## DE Inverto

### Wechselrichter

1. Eingangsspannung (12/24 V) prüfen.
2. Die Ausgangsleistung Ihres Geräts darf die Dauerleistung des Wechselrichter nicht überschreiten.
3. Anschlussstecker in den Zigarettenanzünder Ihres Fahrzeuges stecken bzw. das rote (+) Kabel und das schwarze (-) Kabel an die Autobatterie anschliessen. Wechselrichter einschalten und warten, bis die Anzeige-Lämpchen grün leuchten.
4. Das Gerät an die AC Steckdose anschließen, danach können Sie es sofort benutzen.
5. Zum benutzen der Remote-Funktion (Fernbedienung) muss der Ein/Ausschalter eingeschaltet sein.

- Schutz vor Überspannung, Unterspannung, Verpolschutz, Überhitzung und Kurzschluss
- Alarm bei Batterie Niedrigstand
- eingebauter Mini-Lüfter als Überhitzungsschutz

### VORSICHT

- Bitte für eine ausreichende Belüftung sorgen.
- Das Gerät nicht abdecken, oder hinter Verkleidungsteilen einbauen.
- Wärmeentwicklung!

### WICHTIG

- vor Gebrauch sorgfältig lesen
- Aufbewahren für späteres Nachschlagen
- eine aktuelle Version des Bedien-/ Einbauhinweises steht Ihnen auch in unserem Online-Katalog zur Verfügung: [herthundbuss.com/Online-Katalog](http://herthundbuss.com/Online-Katalog)



## Inverto

### Inverter

1. Check the Input Voltage (12/24V).
2. Output Power of electric appliance will be under the continuous power of the power inverter.
3. Connect the plug to the cigarette lighter in your car or connect the red (+) cable and black (-) cable to the car battery. Turn on the switch and wait for the indicator light to green.
4. Connect your electric appliance to the AC socket, then you can start to use it.

- protects from excess voltage, under voltage, inverse polarity, overheating and short-circuit
- alarm when battery charge is low
- built-in mini fan as overheating protection

### **WARNING**

- Please ensure sufficient ventilation.
- Do not cover the device or install it behind panelling.
- Heat development!



### **IMPORTANT**

- Read carefully before use
- Keep for later reference
- The latest version of the Operating/ Fitting instructions is also available in our online catalogue:  
**[herthundbuss.com/online catalogue](http://herthundbuss.com/online_catalogue)**



## Inverto

### Onduleur

FR

1. Contrôler la tension à l'entrée (12/24 V).
2. La puissance de sortie de votre appareil ne doit pas dépasser la puissance continue de l'onduleur.
3. Brancher la prise de raccordement dans l'allume-cigares de votre véhicule ou raccorder le câble rouge (+) et le câble noir (-) sur la batterie automobile. Allumer l'onduleur et attendre que le témoin s'allume en vert.
4. Raccorder l'appareil à la prise CA. Vous pouvez ensuite l'utiliser immédiatement.

- Protection contre la surtension, la sous-tension, contre l'inversion de polarité, contre la surchauffe et les courts-circuits
- Alarme lorsque le niveau de la batterie est faible
- Miniventilateur intégré pour la protection contre la surchauffe

### ATTENTION

- Veuillez, s'il vous plait, à ce que la ventilation soit suffisante.
- Ne pas recouvrir l'appareil et ne rien monter derrière l'habillage.
- Réchauffement !

### IMPORTANT

- Lire attentivement avant utilisation
- Conserver pour consultation ultérieure
- Vous trouverez également une version actuelle des consignes d'utilisation / d'installation dans notre catalogue en ligne : [herthundbuss.com/catalogue en ligne](http://herthundbuss.com/catalogue)









**Herth+Buss Fahrzeugteile GmbH & Co. KG**  
Dieselstraße 2-4 | DE-63150 Heusenstamm

**Herth+Buss France SAS**  
ZA Portes adu Vercors, 270 Rue Col de La Chau  
FR-26300 Châteauneuf-sur-Isère

**Herth+Buss Belgium SRL**  
Rue de Fisine 9 | BE-5590 Achêne

**Herth+Buss UK Ltd.**  
Unit 1 Andyfreight Business Pk  
Folkes Road, Lye | GB-DY9 8RB Stourbridge

**Herth+Buss Iberica S.L.**  
C/A 45 Polígono de Areta  
31620 Huarte Navarra | España